

# PAPA BENEDETTO XVI

Traduzione dall'Inglese di Marinaiosolitario

## Profilo di Papa Benedetto XVI

Giuseppe Ratzinger, Cardinale, 78 anni, che sarà noto come Papa Benedetto XVI, era il chiaro favorito per occupare il posto lasciato vacante alla morte di Giovanni Paolo II.

Come uno degli uomini più influenti nel Vaticano, presiedette al funerale del Papa all'inizio di questo mese (Aprile - n.d.t) e fu detto essere fra gli amici più vicini al Pontefice.

Il Cardinale Ratzinger è stato a capo, fin da 1981, della Congregazione per la Dottrina della Fede, precedentemente noto come "Santo Uffizio dell'Inquisizione".

Una delle sue prime campagne fu contro teologia della liberazione, che si era fatta strada fra preti in America Latina ed altrove come un mezzo di coinvolgimento della Chiesa nell'attivismo sociale e nei problemi dei diritti umani.

Ha descritto l'omosessualità come una "tendenza" verso una "morale intrinsecamente peccaminosa" (*evil*, ma in inglese il termine viene spesso tradotto anche con cattivo, diabolico; basti pensare alla similarità tra *evil* e *devil* - n.d.t).

Durante la campagna elettorale negli Stati Uniti, annunciò agli statisti pro-scelta (a favore, cioè, dell'omosessualità - n.d.t ) che era loro negata la Comunione.

Contestò anche che la Turchia dovesse essere ammessa nell'Unione Europea.

L'ottavo tedesco a divenire Papa, Ratzinger parla 10 lingue e si dice che sia un abile pianista, con una preferenza per Beethoven.

## Conservatore

Il Cardinale Ratzinger nacque in una tradizionale famiglia bavarese di agricoltori nel 1927, anche se suo padre era un poliziotto (commissario, da quanto risulta - n.d.t).

All'età di 14 anni si unì alla Gioventù di Hitler, com'era richiesto ai giovani tedeschi del tempo, ma non era un membro entusiasta.

I suoi studi al seminario di Traunstein furono interrotti durante la II Guerra Mondiale, quando si fu "chiamato" (drafted) in un'unità contraerea a Monaco di Baviera.

Abbandonò l'esercito tedesco verso la fine della guerra e fu tenuto brevemente come prigioniero di guerra dagli Alleati, nel 1945.

I suoi sostenitori dicono che le sue esperienze sotto il regime nazista lo convinsero che la Chiesa doveva difendere verità e la libertà.

Le concezioni conservatrici e tradizionaliste del Ratzinger furono intensificate dalle sue esperienze durante i liberali anni sessanta.

Nel 1966 ottenne una cattedra in teologia dogmatica all'Università di Tuebingen.

Tuttavia fu atterrito dalla prevalenza del Marxismo fra i suoi studenti.

## 'L'abuso della fede'

Un incidente a Tuebingen, nel quale studenti contestatori interruppero una delle sue conferenze, sembra averlo particolarmente sconvolto.

Nella sua concezione, la Religione era subordinata ad un'ideologia politica che lui considerava "tirannica, brutale e crudele".

*"Quell'esperienza rese chiaro in me che all'abuso della fede si doveva precisamente resistere", scrisse più tardi.*

Ratzinger si trasferì nel 1969 all'Università di Regensburg, nella sua Baviera natia, diventandone preside di facoltà (dean see 1 - n.d.t) e vicepresidente.

Nel 1977 fu investito da Papa Paolo VI della carica di Cardinale di Monaco di Baviera.

Wolfgang Cooper, un commentatore su affari religiosi in Germania, teme che il Cardinale potrebbe divenire una figura di separazione nel papato.

"Io penso che se il Cardinale Ratzinger fosse Papa una grande separazione potrebbe crescere tra la leadership della Chiesa e la fede", predisse prima che il risultato fosse conosciuto.

Il Cardinale è uno "scienziato" che "preferisce discussioni intellettuali", dice Mr. Cooper, mentre molti cattolici vogliono preti e vescovi "che tocchino i cuori."

Storia dal notiziario BBC:

Pubblicato: 2005/04/19 18:30:10 GMT

© BBC MMV <http://news.bbc.co.uk/go/pr/fr/-/1/hi/world/europe/4445279.stm>

**Nota:**

1) *dean* = preside di facoltà, funzionario addetto alla disciplina; anche rel. diacono, decano.